

△...日本軍の上海砲撃...



本店聖市
アコソラソン
電話五二一〇二三番
支店
アコソラソン
電話五二一四〇四番
工場
アミナスセラ
電話五二一七八八番

末崎菓子店

奉祝

金城山戸

奉祝天長節

歯科醫

聖市トマトーネ
電話五二一五七二九

菅

奉祝天長節

家具製造販賣

讓

聖市コンデ
西田泰子
西田旅館
テアゼーダス街廿一
番

奉祝

聖市ベロバダロ
郵函三四四番
電話二二七八八番

奉祝

鈴木正雄商店

Cia de Terra Norte do Paraná

Rua 3 de Dezembro 12 5Andar
São Paulo北パラナ土地会社
日本人部總代理人

氏原彦馬

聖市トレステ
電話二二三七五五
番階

奉祝天長節

Hachíya Irmãos & Cia

Importadores Louças Brinquedos
Armarinhos e Artigos Japones

リオ市テオフィロ
聖市ブリガディオ
郵函四一七六八八
番番

峰谷兄弟商會
日本、名古屋、神戸、横濱

Saboratorio Chímico Farmacêutico Japonês
T. Okochi
C. Postal 1082 Tel. 2-4818
São Paulo

大河内藥化學

研究所

サンパウロ市

奉祝天長節
聖州義塾

聖市マルチネリビル
郵函一三九六二番

奉祝天長節

綠川法律事務所

聖市マルチネリビル
郵函一三九六二番

奉祝天長節

家具製造販賣
中 山 伴 一 郎

CASA TOGO

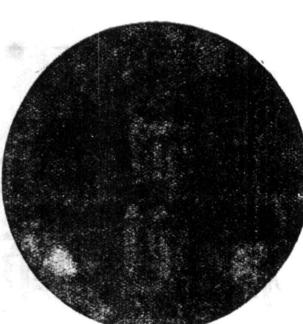
聖市アベニーダ
エスタリオール九九番二階
電話七一四四七〇番

奉祝天長節
遠藤商店

聖市コンセイロフルタード
郵函二二八七五八番

奉祝天長節

ノーバアリアンサ移住地
トレスタンバース移住地
テラスバランサ移住地
ノロエスラジナフナシビーラ
ソロカバナラシヤリア
ナロエスラジナフナシビーラ
ソロカバナラシヤリア
ナロエスラジナフナシビーラ



バストス移住地
チエテ移住地

ソロカバナラシヤリア
ナロエスラジナフナシビーラ
ソロカバナラシヤリア
ナロエスラジナフナシビーラ

合組植拓ルジラブ 限有任

Dr. S. Takaoka
Medico - Operador
São Paulo

高岡專太郎
医学博士

聖市コンセレイロ
電話二一四〇七五番地

原田政平
Rua Barão de Parauacava, No. 1
9 andar - Sala 4 Tel. 2-3364
São Paulo

祝天長節

建築設計
地券、調査各事監督
公認建築測量技師

日本人會
サンパウロ

祝天長節

聖市ベルグイロ街四二四番地
電話七一六一〇六番
四五六番

イ一商會

聖市コンデサルゼーダス街卅三
電話二一九四八番

御料理 青柳亭

聖市コンデサルゼーダス街廿
電話二一六七六七番

祝天長節

御料理 富田家
祝天長節

珈琲コミサリオ

力一ザ東山

ミズカミ・イ・コンパニア

サントス市プラマウア二五
電話二八三七郵函九一
モントデステデカンビーナス農場
カンビーナス郵函九一
モンテデステビンダモニヤンガバ農場
中央線ビンダモニヤンガバ郵函一〇九

祝天長節

聖市Rua Sampaio Viana, 90

Bazar Capitolio
G. Kuniy
Rua Irmão Sempliciano 28
São Paulo

國井商店
玩文房具雜貨卸小賣商

祝天長節

建築請負 鮫島直哉

奉祝
ドットール
山田隆次

大阪商船株式會社
サントス出張所駐在員
宮崎進

力一ザ東京
杉本芳之助
聖市エフイゼニヤ街十一
電話四一六四八七番
郵函一〇〇五番

バイタケレーラ製糖及農業會社
パレイヨラフコ水電企業會社
ハウリスタ商務金融會社
HERM STOLTZ & CIA.
計測、火力電氣事業及
土木建築業一般
航行監督請負
公認技師 小林弘一郎

祝天長節
サンバウロ學院
父兄會寄宿舍
主任木村末喜
聖市サンジョアキン街六七

祝天長節

工務所

聖市セナドナルフェジヨ街廿七番
八階八十四一五室電話二一五四八〇

奉祝天長節

Dr. R. Yamada
Rua Conde Sarzedas, 20 S. Paulo

聖市コンデサルゼーダス街廿
電話二一一六八八番

Casa Tozan

MIZUKANI & CIA.
Commissarios
Praça Maua 26 - Santos

奉祝天長節

珈琲コミサリオ

力一ザ東山

ミズカミ・イ・コンパニア

サントス市プラマウア二五
電話二八三七郵函九一
モントデステデカンビーナス農場
カンビーナス郵函九一
モンテデステビンダモニヤンガバ農場
中央線ビンダモニヤンガバ郵函一〇九

上原直勝
商店

トス市ラルゴ、セファ、デ
セフテンアローラ
電話一八〇四番

奉祝

前田吉太郎
旅館

ナントス市ルア、ランジエ、
ベスター、ナ四四
電話一九二四番
郵函三二八

功館
謝將義

市ラルゴ、セファ、デ
セフテンアローラ
電話二〇〇八番

奉祝

建築請負三吉文人

ナントス市マ、セナドール
フエイジヨ二一
電話六九九九番

奉祝
今川商店
海產物製造

今川謙語
Villa Bella (Litoral) - Via Santos

今川商店

市ノア、ランジエ、
ベスター、ナ三七
電話一七九〇番

喜三郎

友市

ナントス市
電話六九一七番

奉祝

岡本製茶園
岡本寅造

イタベ郡レジストロ瑞民地

奉祝

原田高式
旅館

ナントス市
エイジヨ街二五五
電話三三七一番

祝天長節

海外興業株式會社

原節
セツテバラス藥局

有馬結核研究所員

原節
セツテバラス藥局

奉祝天長節

精米所としての
成績の優秀
白米の美麗な
支配人
當所に限ります

與那嶺仁五郎

Moreira Viegas & Cia.

Est. Itariry L. Santos-Juquila

イタリ、牌

祝天長節

出利葉商店

レジストロ市街地
郵函四四

奉祝

小松敬一郎

和洋御料理

Hotel Ribeira

レジストロ市街地
郵函二九

奉祝

前地七郎

和洋御料理
食料品販賣

Hotel Registro

レジストロ市街地

奉祝

武藤五郎

ジユキヤ牌

Novo Hotel Juquia

旅
土井直市

運送部

諸生産物仲買
奉祝

武藤五郎
万七

奉祝天長節

前田廣治

チビリテ群

祝

ドツトール
齊藤等

奉祝天長節
代表者 齊藤政一
日伯シネマ社

奉祝天長節

オリオン薬局

薬剤師 阿部一一

バウル市

奉祝天長節

加來晋一

バウル市

奉祝天長節

田光

バウル市

奉祝天長節

文化的農園
農産物仲買

バウル市

奉祝天長節

知念忠直

バウル市

奉祝天長節

製菓商
伊集院兼哲

バウル市

奉祝天長節

洋服洗濯
島袋太郎

バウル市

奉祝天長節

理髮店
喜名朝榮

バウル市

祝
球陽協会バウル支部

祝
安戸敏行

農穀類販賣
農産物仲買

バウル市

祝
沖山旅館
館主 沖山心平

バウル市

祝
篠原嘉七

バウル市

奉祝天長節
カーザ東山代理人

芳賀仁吉

バウル市

奉祝天長節

澤尾ホテル
館主 澤尾磯七

バウル市

奉祝天長節

日本品雜貨
農物小賣商
農產物仲買

バウル市

須崎兼房

バウル市

祝天長節

熟生植民地日本人會

バウル市

奉祝天長節
穀物類卸小賣
倉庫業並仲買商

バウル市

奉祝天長節
理髮店
喜名朝榮

バウル市

奉祝天長節
洋服洗濯
島袋太郎

バウル市

奉祝天長節
理髮店
喜名朝榮

バウル市

会報

拜啓貴社益々御繁榮之段
奉賀

ノロエヌア線グラセリヨ
スルノーボ・プロミナント

公明殖民地昨年十月二十

五日を以て當殖民地日本

人會を組織し殖民者大多

數の爲め第一、第二、第三

に區別し第一區日本

人三十六家族と外人二十

一家族を以て學校新築致

し全體學校の請願致し居

りますが認可を也々の内

に得ますから來る天長節

を利用して盛大に發會式

を執行致す事に決議す

昭和七年四月十五日

奉祝天長節
渡邊秀雄

カフェランチャ町
カエランダマ

佐藤勘七

カエランダマ

楠正平

カエランダマ

岩下善藏

カエランシニア

奉祝天長節

奉祝
今村權造
カエランチャ町
カエランダマ

藤原久人

奉祝

奉祝天長節
右田善太郎
カエランチャ町
カエランダマ

理髮店諸喜田平吉
カエランダマ

汎カエランチャ青年團
カエランチャ町

祝奉

平野植民地日本人會
カエランチャ町

祝天長節
カエランチャ町

奉祝

福原信義

カエランチャ町

奉祝

服部新次
カエランチャ町

カーサ東山代理人
田中龍介
カエランチャ町

奉祝天長節
副島商店
カエランチャ町

有限責任 平野產業組合
カエランチャ町

カエランチャ町

奉祝

平野植民地日本人會
カエランチャ町

祝天長節
カエランチャ町

カエランチャ町

奉祝天長節
岡林福吉
カエランチャ町

洋服洗濯
並染物所
カエランチャ町

奉祝天長節
田中龍介
カエランチャ町

京都寫眞館
カエランチャ町

奉祝天長節
吉井良一
カエランチャ町

奉祝天長節
入恵正行
カエランチャ町

古庄常喜
カエランチャ町

奉祝天長節
中尾政秋
カエランチャ町

奉祝天長節
尾崎孫三郎
カエランチャ町

奉祝
カエランチャ町

カエランジャ日本人會
カエランチャ町

奉祝天長節
植田勘三郎
カエランチャ町

奉祝
伊藤助
カエランチャ町

尾崎孫三郎
カエランチャ町

奉祝天長節
カエランチャ町

奉祝天長節 製 東 商 黑 田 傳 市 カフニーランデヤ町	奉祝天長節 洋服店 平 田 喜 一 郎 カフニーランデヤ町	奉祝天長節 理 髮 店 米 須 蒲 戶 カフニーランデヤ町	奉祝天長節 米 須 蒲 戶 カフニーランデヤ町	奉祝天長節 日本品直輸入商 日ノ出醤油廠造元 中 矢 商 店 聖市コンデ・サルゼーダス街 電話二一二二〇七番 郵函二九九五番	K, Nakaya Caixa Postal 2995 Sao Paulo S. Hase Caixa, 2-A Tel. 2-1575 R. Irmão Simpliciano 32 São Paulo
--	-------------------------------------	--	-------------------------------	--	---

奉祝天長節 主 任 平 岡 秋 三 カフニーランジヤ町	奉祝天長節 伊 勢 屋 御 料 理 御 旅 館 宮 坂 實 郎 カフニーランデヤ町	祝 朝 日 亭 御 料 理 御 旅 館 中 田 菊 治 カフニーランデヤ町	奉祝天長節 御 料 理 御 旅 館 高 橋 忠 一 田 中 庄 助 大 西 留 三 郎 中 村 仁 太 郎 吉 本 良 助 吉 木 定 次 郎 瀧 谷 定 次 郎 下 矢 治 三 郎 廣 木 義 人 庄 山 才 吉 菅 山 輝 吉	祝 朝 日 亭 御 料 理 御 旅 館 高 橋 增 造 我 那 羅 宗 輔 原 實 藏 藏
-----------------------------------	--	--	--	--

合組工商スンリ

(順 八 口 イ)

カーヴ・ハ ラ 電話六一 原 實 藏	東 洋 製 麵 所 電話一四五 我 那 羅 宗 輔
カーザソールナッセンテ 福田屋 製菓所 電話二〇 高 橋 增 造	カーザソールナッセンテ 自 動 車 修 繕 所 電話一三八 高 橋 忠 一
カーザソールナッセンテ 鐵 工 場 電話一三〇 高 橋 忠 一	カーザソールナッセンテ 鐵 工 場 電話一三〇 高 橋 忠 一
精米、精粉及雜穀仲買 溢 谷 商 會 電話六二 青 木 良 助	精米、精粉及雜穀仲買 溢 谷 商 會 電話六二 青 木 良 助
精米、精粉及雜穀仲買 溢 谷 商 會 電話九二 吉 濑 軍 利	精米、精粉及雜穀仲買 溢 谷 商 會 電話九二 吉 濑 軍 利
精米、精粉及雜穀仲買 溢 谷 商 會 電話九〇 下 矢 治 三 郎	精米、精粉及雜穀仲買 溢 谷 商 會 電話九二 下 矢 治 三 郎
精米、精粉及雜穀仲買 菅 山 分 店 電話六三 廣 木 義 人	精米、精粉及雜穀仲買 溢 谷 商 會 電話九二 廣 木 義 人
精米、精粉及雜穀仲買 菅 山 分 店 電話六三 庄 山 才 吉	精米、精粉及雜穀仲買 溢 谷 商 會 電話九二 庄 山 才 吉
精米、精粉及雜穀仲買 菅 山 分 店 電話六三 輝 吉	精米、精粉及雜穀仲買 溢 谷 商 會 電話九二 輝 吉

奉祝天長節

奉祝天長節 佐藤一郎 riansp	奉祝天長節 農田源行 riansp	奉祝天長節 山根寛一 riansp	奉祝天長節 木村利 riansp	奉祝天長節 樺藤菊太郎 riansp	奉祝天長節 多羅間鐵輔 riansp	祝 リンス日本人會 riansp	祝 バール源河幸榮 riansp	祝 別府しげ子 riansp	祝 バール「だるま」 riansp	祝 東京 riansp
祝 ひさご亭 山中ひさよ riansp	祝 バール賀數輝俊 riansp	祝 バール賀數輝俊 riansp	祝 バール源河幸榮 riansp	祝 別府しげ子 riansp	祝 バール「だるま」 riansp	祝 別府しげ子 riansp	祝 バール「だるま」 riansp	祝 別府しげ子 riansp	祝 東京 riansp	祝 東京 riansp
祝 ベンソン。洗濯業 長田幸助 riansp	祝 ベンソン。洗濯業 水城磯次 riansp	祝 ベンソン。洗濯業 水城磯次 riansp	祝 ベンソン。洗濯業 鈴木みよし 美よし旅館 riansp	祝 ベンソン。洗濯業 佐藤一二 三井旅館 riansp	祝 ベンソン。洗濯業 佐藤一二 三井旅館 riansp	祝 ベンソン。洗濯業 佐藤一二 三井旅館 riansp	祝 ベンソン。洗濯業 森部一衛 カーザ東山代理人 riansp	祝 ベンソン。洗濯業 森部一衛 カーザ東山代理人 riansp	祝 ベンソン。洗濯業 森部一衛 カーザ東山代理人 riansp	祝 ベンソン。洗濯業 森部一衛 カーザ東山代理人 riansp
奉祝天長節 本田寫眞館 本田安記 riansp	奉祝 齊藤義一 時計修繕所 riansp	奉祝 齊藤義一 時計修繕所 riansp	奉祝 岡田久吉 家具商 riansp	奉祝 ゴヤンベー産業組合 riansp	奉祝 ゴヤンベー産業組合 riansp	奉祝 ゴヤンベー産業組合 riansp	奉祝 森部一衛 カーザ東山代理人 riansp	奉祝 森部一衛 カーザ東山代理人 riansp	奉祝 森部一衛 カーザ東山代理人 riansp	奉祝 森部一衛 カーザ東山代理人 riansp

マン洲の風 俗を語る



漢族化した
滿洲

滿州在住民の風俗は別に支那本土と異ならぬ。それは滿州全人口の四分の三以上は漢民族である。漢人以外の者でも殆ど漢人化されて居るからである。漢民族の有する文化程不思議な力をもつて居るものはない漢民族は雪て蒙古人である「元」から統治されたことがある。次で満洲は先天下に保守民族であると云ふのである。満州は自己の文明に融合せしめられて居る。漢民族は先天的に保守民族であるが故に、自分に有する文明を恰も自らの如くに襲うて居るので、自分の有する文明を極めて大切に保有して居る。これが何れの民族よりも優秀であり、世界の中心となつて居て他の民族はそれに守つて来た。そこで満州の風俗を語ることは支那の風俗を語ることになるのである。

満洲の風俗は大体、華天春の如きが満州に移住した漢民族は主として山東人をはじめ北方人が多いので、従つて風俗も北支那に偏して居る。南支那の風俗は殆どはいつて居られないが、女は頭髪と質物である。漢へ嫁す女の髪の結び方は、明朝傳來の型である。處女は「劉海髮」といわれる。これは普遍寫真などに見られるのは面倒だが、大概は「喜鏡尾」、「平三套」等の風俗に於て満漢明かに區別されるて居ることが二つある。それは頭髪と質物である。漢へ嫁す女の髪の結び方は、明朝傳來の型である。處女は「劉海髮」といわれる。これは普遍寫真などに見る型である。處女は「劉海髮」といわれる。これは普遍寫真などに見る型である。處女は「劉海髮」といわれる。

浦川婦人の結い方は綿タン古來等料理となるとどこかに共通點があると見受けれるが、これは上流階級は地方の物産に制限されず自由に内外の產物を用ゐる。

〔十五頁ニ翻ぐ〕

(西語) 明治四年七月九日付

Bi Semanario de S. Paulo

(西語)

奉祝天長節
上　　塚　　周　　平
プロミツソン釋

奉祝天長節
平　　田　　精　　吾
プロミツソン町

祝天長節
間崎三三一
プロミツソン町

奉祝天長節
プロミツソン角力協會
顧問　木村末松
評議員　高橋忠太郎
渡邊甚一郎
西岡茂樹
中村掛舟
内

奉祝天長節
官崎新三郎
プロミツソン町

奉祝天長節
青木仁太郎
プロミツソン町

祝天長節
坂本留次郎
プロミツソン町

奉祝天長節
藤崎宇太郎
プロミツソン町

奉祝天長節
日野仙治
プロミツソン町

奉祝天長節
中矢武
プロミツソン町

奉祝天長節
和知正人
プロミツソン町

祝天長節
松藤初市
プロミツソン町

常任幹事　杉本法雄
会員一同
西岡茂樹
中村掛舟
内

奉祝天長節
青山万次郎
プロミツソン町

奉祝天長節
祝天長節
プロミツソン青年聯盟
プロミツソン町

祝天長節
木村末松
プロミツソン町

幹事　杉本法雄
会員一同
西岡茂樹
中村掛舟
内

奉祝天長節
水落鹿藏
プロミツソン町

奉祝天長節
西川喜諾
プロミツソン町

祝天長節
下田眞蔵
プロミツソン町

祝天長節
坂本留次郎
プロミツソン町

奉祝天長節
花田群蔵
プロミツソン町

奉祝天長節
渡邊新太郎
プロミツソン町

祝天長節
木村末松
プロミツソン町

奉祝天長節
中央日本人會
プロミツソン

奉祝天長節
續雪太郎
プロミツソン町

奉祝天長節
廣瀬増藏
プロミツソン町

祝天長節
坂本律造
プロミツソン

奉祝天長節
屋比久孟德
プロミツソン町

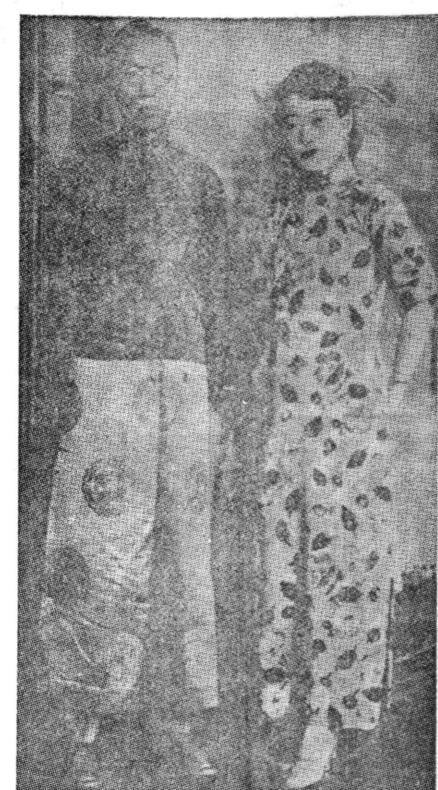
奉祝天長節
土木業今井園治
プロミツソン町

祝天長節
坂本律造
プロミツソン

奉祝天長節
バラマンサ
植民地日本人會
プロミツソン

新洲國家執政

——妻夫氏儀傳——



奉祝天長節

田口 實 洋服店

アラサツーバ市

奉祝天長節

カーザ東山代理人

藤田 實

アラサツーバ市

祝

球陽協會

アラサツーバ支部

祝

内海 貞雄

アラサツーバ市

祝天長節

野村 直記

アラサツーバ市

祝天長節

内外雜貨食料品
農產物仲買

出利葉商店

アラサツーバ市
出利葉 羊三

アラサツーバ市

バール、サイトウ

アラサツーバ市

奉祝天長節

齊藤 真平

アラサツーバ市

祝天長節
内外雜貨
食料品一切

田ノ上 良藏

アラサツーバ市

重松商店

重松市作

アラサツーバ市

Ohara Irmão & Cia.

奉祝天長節

安瀬商店

アラサツーバ市
安瀬 盛二アグアリンパ
内外雜貨事務所
珈琲精撰所並精米
食料品販賣場
棉花仲買所

奉祝天長節

大原兄弟商會

本店 ノロエステ線アラサツーバ市
支店 ノロエスチ線アララベス町
聖市 バウロソーザ街四六八
電話 四一二八三一

奉祝天長節

豐吉商店

聖市セレス街十二番
電話二一四四五七番
郵函二三番

奉祝天長節

杉野司郎
グラーベス町

奉祝天長節

建本商店

雜貨食料品
ケロゼー、ガソリーナ
獨逸製ミシン販賣
ラジル物產代理店

福地耕地一同
グラーベス町

奉祝天長節

長尾旅館
グラーベス町

奉祝天長節
自働車運搬業
グラーベス町

豊吉商店
中央線イタケーラ驛前

權現勘一
グラーベス町

小松菓子店
アラナフーバ市

内外雜貨食料品一切
ガソリーナ販賣

奉祝天長節
大枝商店

グラーベス町

奉祝天長節
グラーベス青年會

ヴァール
パライソ日本人會

奉祝天長節

林田伊十
グラーベス町

奉祝天長節
雜貨食料品

粥川商店
粥川正三

奉祝天長節

粥川商店
粥川正三

Sociedade Cooperativa
de Responsabilidade Limitada dos
Productores de Batata em
Cotia São Paulo

奉祝

有限責任

コチアバタ、生産者
産業組合

聖市ビネイロス、ペードロ、クリステ街一
電話七一五九二七番

重松德次
グラーベス町

奉祝天長節

奉祝天長節

精米工場並雜穀仲買
雜貨並食料品卸小賣
石油ガソリーナ
パンクロメキシカン代理店
ペナマチコ特約

瀬ノ上商店

瀬ノ上保生
グラーベス町

原口實
グラーベス町

奉祝天長節

ヴァール
パライソ日本人會

奉祝天長節

江藤寛太
グラーベス町

奉祝天長節
農產物仲買
貨物運搬業

江藤寛太
グラーベス町

奉祝天長節
農產物仲買
貨物運搬業

江藤寛太
グラーベス町

奉祝天長節

古賀菊次
グラーベス町

奉祝天長節
家具製造並販賣

武部商店
武部寛一
アラナフーバ市

祝天長節
澁谷商店
澁谷初
アラナフーバ市

雜貨食料品
小間物一切

〔三月末新築移軒致しました〕

江口一雄
グラーベス町

武田商店
武田悟
グラーベス町

時計ミシン諸器械
修繕所

雜貨食料品
小間物其ノ他

